

ZA5779

Flash Eurobarometer 344
(Attitudes of Europeans towards Water-related Issues)

Country Questionnaire
Malta (Maltesian)

EB FLASH 344 - Water - MTM

D1 Kemm għandek żmien?

(WRITE DOWN - IF "REFUSAL" CODE '99')

--	--

D2 Sess

Raġel	1
Mara	2

ASK ALL

Q1a Kemm tħossok infurmat/a dwar il-problemi li għandhom l-ilma tal-pjan (groundwater), il-lagi, x-xmajjar, u l-ilmijiet tal-kosta f'Malta?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Infurmat tajjeb ħafna	1
Infurmat/a tajjeb	2
Mhux infurmat/a tajjeb	3
Infurmat xejn	4
Ma nafx/ebda risposta	5

FL261 Q1

ASK ALL

Q2 Taħseb li din li ġejja hija problema serja ħafna, problema pjuttost serja, mhix problema serja ħafna jew m'hija problema serja xejn f'Malta?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

		Problema serja ħafna	Problema pjuttost serja	Mhix problema serja ħafna	M'hija problema serja xejn	Ma nafx/ebda risposta
--	--	----------------------	-------------------------	---------------------------	----------------------------	-----------------------

1	Problemi tal-kwalità tal-ilma (READ OUT IF NECESSARY: "Problemi tal-kwalità tal-ilma" tista' tisser jew li l-ilma huwa mniġġes jew li l-ekosistemi huma mfixkla minn wisq strutturi fiżiċi, bħal digi, kanali)	1	2	3	4	5
2	Għargħar	1	2	3	4	5
3	Nixfiet / konsum eċċessiv tal-ilma	1	2	3	4	5

NEW BASED ON FL261 Q2

Q3a Taħseb li matul dawn l-aħħar 10 snin, il-kwalità tal-ilma tal-pjan (groundwater), tax-xmajjar, tal-lagi u tal-ilmijiet tal-kosta f'Malta...?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Tjiebet	1
Baqat l-istess	2
Marret għall-agħar	3
Ma nafx/ebda risposta	4

FL 261 Q4 TREND MODIFIED

ASK ALL

Q4 Tista' jekk jogħġbok tgħidli kemm taħseb li għandha impatt kull waħda minn dawn li ġejjin fuq l-istat (kwalità u kwantità) tal-ilma f'Malta? Għandha impatt qawwi, impatt moderat, impatt żgħir, jew l-ebda impatt?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

		Impatt qawwi	Impatt moderat	Impatt żgħir	L-ebda impatt	Ma nafx/ebda risposta
1	Il-konsum tal-ilma u l-ilma mormi fid-djar	1	2	3	4	5
2	L-użu eċċessiv tal-ilma fl-agrikoltura	1	2	3	4	5
3	Pesticidi, u fertilizzanti fl-agrikoltura	1	2	3	4	5
4	Il-produzzjoni tal-enerġija - enerġija ġenerata permezz tal-ilma, ilma biex ikessaħ	1	2	3	4	5
5	It-turiżmu	1	2	3	4	5
6	It-traffiku marittimu - portijiet, kanali, tixrid ta' materjal (spills)	1	2	3	4	5

FL261 Q5 TREND MODIFIED

Q5: ROTATE CODES 1 to 7

Q5 Se naqralek lista ta' theddidiet. Tista' jekk jogħġbok tgħidli liema minnhom temmen li huma t-theddidiet prinċipali għall-ambjent tal-ilma f'Malta?

(READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

Iż-żieda tal-alka (ħaxix tal-baħar)	1,
It-tniġġis kimiku	2,
L-iskarsezza ta' ilma	3,

L-għargħar	4,
Il-bidliet fl-ekosistemi tal-ilma	5,
Digi, kanali, u bidliet fiżiċi oħra	6,
Il-bidla fil-klima	7,
Oħrajn (DO NOT READ OUT)	8,
Ma jimpurtanix minn din il-kwistjoni (DO NOT READ OUT)	9,
Ma nafx/ebda risposta	10,

FL261 Q6

Q6: ROTATE CODES 1 to 6

Q6	Hemm diversi modi kif tnaqqas il-problemi tal-ilma u ssir aktar effiċjenti fl-użu tal-ilma. Biex tnaqqas dawn il-problemi, int għamilt xi ħaġa minn dawn matul l-aħħar sentejn?
----	---

(READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

Illimitajt l-ammont ta' ilma li wżajt (ma ħallejtx viti miftuħin, ħadt doċċa minflok banju, installajt apparat li jgħin biex tiffirka l-ilma, eċċ)	1,
Użajt kimiċi tad-dar li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent (eco-friendly)	2,
Evitajt li tuża pestiċidi u fertilizzanti fil-ġnien tiegħek	3,
Ġbart u użajt l-ilma tax-xita	4,
Għażilt prodotti tal-biedja organika	5,
Irriċiklajt skart ta' żjut tad-dar, prodotti farmaċewtiċi mhux użati, prodotti kimiċi tad-dar mhux użati, żebgħa, solventi u batteriji	6,
Oħrajn (DO NOT READ OUT)	7,
M'għamilt xejn (DO NOT READ OUT)	8,
Ma nafx/ebda risposta	9,

NEW BASED ON FL261 Q8

Q7	Taħseb li kull min juża l-ilma għandu jhallas għall-volum tal-ilma li juża jew le?
----	--

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Iva, taħt iċ-ċirkostanzi kollha	1
Iva, iżda b'miżuri li kemm jista' jkun ma jhallux effetti soċjali negattivi	2
Le	3
Ma nafx/ebda risposta	4

NEW

Q8	Inti taqbel totalment, għandek tendenza li taqbel, tendenza li ma taqbilx jew ma taqbel xejn mad-dikjarazzjoni li ġejja: Il-prezz għandu jirrifletti l-impatt ambjentali tal-użu tal-ilma, jiġifieri l-ilma għandu jkun jiswa aktar jekk ikollu impatt akbar fuq l-ambjent.
----	---

(ONE ANSWER ONLY)

Naqbel totalment	1
Tendenza li naqbel	2

Tendenza li ma naqbilx	3
Ma naqbel xejn	4
Ma nafx/ebda risposta	5

NEW

Q9 FI-opinjoni tiegħek, kull wieħed minn dawn li ġejjin qed jagħmel wisq, qed jagħmel kemm suppost jew mhux qed jagħmel biżżejjed biex juża l-ilma b'mod effiċjenti f'Malta?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

		Jagħmlu wisq	Jagħmlu kemm suppost	Mhux jagħmlu biżżejjed	Ma nafx/ebda risposta
1	Il-familji	1	2	3	4
2	L-agrikoltura	1	2	3	4
3	L-industrija	1	2	3	4
4	Il-produtturi tal-enerġija	1	2	3	4

NEW

Q10: ROTATE CODES 1 TO 7

Q10 FI-opinjoni tiegħek, liema minn dawn li ġejjin ikunu l-aktar modi effettivi biex tnaqqas il-problemi tal-ilma?

(READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

Implimentazzjoni ta' politika ġusta ta' pprezzar	1,
Introduzzjoni ta' multi attar ħorox għal min jikser il-liġi	2,
L-għoti ta' aktar informazzjoni dwar il-konsegwenzi ambjentali tal-użu tal-ilma	3,
Jiġu żgurati inċentivi finanzjarji akbar (per eżempju tnaqqis mit-taxxa, sussidji) għal użu effiċjenti tal-ilma	4,
Jiġi żgurat infurzar aktar b'saħħtu ta' leġiżlazzjoni eżistenti dwar l-ilma	5,
Introduzzjoni ta' leġiżlazzjoni aktar stretta dwar l-ilma	6,
Iż-zieda tat-tassazzjoni dwar attivitajiet li jagħmlu ħsara lill-ilma	7,
Oħrajn (DO NOT READ OUT)	8,
Xejn (DO NOT READ OUT)	9,
Ma nafx/ebda risposta	10,

NEW BASED ON FL261 Q8

READ OUT: Hafna Ewropej jgħixu qrib baċini ta' xmajjar li jaqsmu l-fruntieri tal-Istati Membri kif ukoll ta' pajjiżi ġirien, u l-użu tal-art u l-ilma f'pajjiż wieħed iħalli effett fuq l-istat tal-ilma f'pajjiżi oħra. Din hi waħda mir-raġunijiet għaliex il-politika u l-leġiżlazzjoni dwar l-ilma għiet żviluppata fuq livell tal-UE biex jiġu ndirizzati l-problemi tal-ilma.

Q11 Tahseb li l-UE għandha tipproponi miżuri addizzjonali biex tindirizza l-problemi tal-ilma fl-Ewropa?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Iva, iżda tixtieq tkun tista' tesprimi l-opinjoniġiet tiegħek dwar dawn il-miżuri	1
Iva, iżda ma tixtieqx tesprimi l-opinjoniġiet tiegħek dwar dawn il-miżuri	2
Le, il-miżuri attwali huma biżżejjed	3
Le, din mhix kompetenza tal-UE	4
Ma nafx/ebda risposta	5

NEW

Q12 L-UE qed tanalizza l-politika preżenti tal-UE dwar l-ilma bl-għan li tippubblika Strateġija ġdida - Pjan għas-Salvagwardja tar-Riżorsi tal-Ilma tal-Ewropa - fl-aħħar tal-2012. Inti konxju ta' dan?

(ONE ANSWER ONLY)

Iva	1
Le	2
Ma nafx/ebda risposta	3

NEW

Q13: ROTATE CODES 1 to 8 - THREE ANSWERS POSSIBLE

Q13 X'taħseb li għandu jkun l-enfasi ewlieni ta' din l-istrateġija l-ġdida?

(READ OUT - MAX. 3 ANSWERS POSSIBLE)

Użu eċċessiv tal-ilma	1,
Tniġġis mill-agrikoltura	2,
Tniġġis tal-ilma mill-industrija	3,
Modifika tal-ixmajjar	4,
Għargħar	5,
Skarsezza tal-ilma u nixfa	6,
Użu integrat tal-art u mmaniġjar tal-ilma	7,
Benefiċċji soċjo-ekonomiċi relatati mal-protezzjoni tar-riżorsa tal-ilma	8,
Oħrajn (DO NOT READ OUT)	9,
Xejn (DO NOT READ OUT)	10,
Ma nafx/ebda risposta	11,

NEW

READ OUT: L-Unjoni Ewropea kienet talbet lill-Istati Membri jippreparaw sal-2009 pjanijiet għall-immaniġjar tar-riżorsi tal-ilma biex tinkiseb kwalita' tajba tal-ilma sal-2015, imsejha Pjanijiet ta' Mmaniġjar tal-Baċin tax-Xmara, u li jikkonsultaw lill-pubbliku fil-proċess.

Q14 Inti smajt bil-Pjanijiet ta' Mmaniġjar tal-Baċin tax-Xmara?

(ONE ANSWER ONLY)

Iva	1
Le	2

Ma nafx/ebda risposta 3

NEW

ASK Q15 IF "SMAJT BIL-PJANIJIET TA' MMANIĠĠJAR TAL-BAĊIN TAX-XMARA", CODE 1 IN Q14 - OTHERS GO TO Q16

Q15 F'adn sehem f'konsultazzjoni mill-awtoritajiet Maltin dwar il-Pjanijiet ta' Mmaniġġjar tal-Baċin tax-Xmara?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Iva u l-opinjoni tiegħek kienu riflessi b'mod suffiċjenti fil-pjan finali	1
Iva, imma l-opinjoni tiegħek ma kienu riflessi biżżejjed jew ma kienu riflessi xejn fil-pjan finali	2
Le, iżda tixtieq tiegħu sehem fil-konsultazzjoni għar-reviżjoni li jmiss tal-pjan fl-2014	3
Le u m'intix interessat	4
Ma nafx/ebda risposta	5

NEW

Q16 F'xi postijiet, l-ilma mhux tajjeb għax-xorb huwa miġbur (xita) jew jintuża mill-ġdid (ilma mormi) għal flushing tat-toilets, għall-ġardinaġġ u l-irrigazzjoni. Taħseb li l-użu mill-ġdid ta' ilma li mhux tajjeb għax-xorb għandu jkun ġeneralizzat, sakemm il-kwalità inferjuri tal-ilma ma taffettwax is-saħħa tan-nies?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Iva, taħt iċ-ċirkostanzi kollha	1
Iva, imbasta li ma jkunx hemm spejjeż addizzjonali għall-konsumatur	2
Iva, imbasta l-ispejjeż addizzjonali jkunu limitati għal investiment ta' darba biss	3
Le	4
Ma nafx/ebda risposta	5

NEW

Q17 Liema tip ta' ilma tixrob ġeneralment?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Ilma tal-vit	1
Ilma minerali fi flixken tal-plastik, tal-ħġieġ jew fi flixken riċiklabbli oħra	2
It-tnejn (DO NOT READ OUT)	3
Ma nafx/ebda risposta	4

NEW

D4 Kemm kellek żmien meta waqft l-edukazzjoni full-time tiegħek?

(INT.: IF "STILL STUDYING", CODE '00' - IF "NO EDUCATION" CODE '01' - IF "REFUSAL" CODE '98' - IF "DK" CODE '99')

--	--

FL341 D4

D5a Mil-lat tal-okkupazzjoni attwali tiegħek, inti tgħid li inti taħdem għal rasek, impjegat/a, ħaddiem manwali jew tgħid li inti mingħajr attivita professjonali? (M)

(ONE ANSWER ONLY)

Taħdem għal rasek	1
Impjegat	2
Ħaddiem manwali	3
Mingħajr attivita professjonali	4
Rifjut (DO NOT READ OUT)	5

FL341 D5a

STAQSI D5b JEKK TAĦDEM GĦAL RASEK, KODIĊI 1 FI D5a

D5b Tgħid li inti ...?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Bidwi, taħdem fil-foresti, sajjied	1
Sid ta' ħanut, persuna bis-sengħa	2
Professjonista (avukat, prattikant fil-mediċina, akkawntant, perit, ...)	3
Maniġer ta' kumpanija	4
Oħrajn/Rifjut (TAQRAX)	5

FL341 D5b

STAQSI D5c JEKK IMPJEGAT, KODIĊI 2 FI D5a

D5c Inti tgħid li inti...?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Professjonista (tabib impjegat, avukat impjegat, akkawntant impjegat, perit impjegat, ...)	1
Amministrazzjoni ġenerali, direttur jew amministrazzjoni superjuri (top management)	2
Amministrazzjoni medja, amministrazzjoni oħra (kap ta' dipartiment, maniġer għadu jibda, għalliem, teknixin)	3
Impjegat taċ-civil	4
Segretarju/segretarja	5
Impjegat ieħor (bejjiegħ, ners, ...)	6
Oħrajn/Rifjut (TAQRAX)	7

FL341 D5c

STAQSI D5d JEKK ĦADDIEM MANWALI, KODIĊI 3 F'D5a

D5d Inti tgħid li inti ...?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Supervizor/foreman (maniġer ta' tim, ...)	1
Ħaddiem manwali	2
Ħaddiem manwali bla sengħa	3
Ohrajn/Rifjut (TAQRAX)	4

FL341 D5b

STAQSI D5e JEKK MINGĦAJR ATTIVITA PROFESSJONALI, KODIĊI 4 F'D5a

D5e Inti tgħid li inti ...?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Qed tieġu ħsieb id-dar	1
Student (full time)	2
Irtirat/a	3
Qed tfitte xogħol	4
Ohrajn/Rifjut (TAQRAX)	5

D12 F'liema lokalità tgħix?

(READ OUT IF NECESSARY - ONE ANSWER ONLY)

--	--	--

D13 Inti tgħix ġewwa raġal, belt żgħira jew belt kbira?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Raġal	1
Belt żgħira	2
Belt kbira	3
Ma nafx (DO NOT READ OUT)	4

D18 Inti għandek mobajl?

(DO NOT READ OUT)

Iva	1
Le	2

D20 Inti għandek telefon b'linja fissa?

(DO NOT READ OUT)

Iva	1
Le	2

D22 Tista' tgħidli kemm hemm persuni inkluż/a int li għandhom 15 -il sena jew fuqhom jgħixu fid-dar tiegħek?

(WRITE DOWN - IF "DK" CODE '98' - IF "REFUSAL" CODE '99')

		Numru ta' nies ta' 15-il sena jew aktar fid-dar
FL341 D5e		